

## VEDLEGG 3

### OPPRINNELSESREGLER

#### ARTIKKEL 1

##### ***Definisjoner***

Ved anvendelse av dette vedlegget, skal definisjonene fastsatt i artikkel 1 i Protokoll B til Frihandelsavtalen mellom EFTA-statene og Libanon gjelde. Enhver henvisning til "EFTA-statene" skal forstås som en henvisning til Norge i dette vedlegg.

#### ARTIKKEL 2

##### ***Opprinnelseskriterier***

1. Ved anvendelse av denne avtalen om landbruksvarer, skal et produkt anses å ha opprinnelse i Norge eller i Libanon hvis det har blitt:
  - (a) fremstilt der i sin helhet i henhold til artikkel 4;
  - (b) tilstrekkelig bearbeidet eller foredlet der i henhold til artikkel 5; eller
  - (c) produsert der utelukkende av materialer med opprinnelse i den berørte avtalepart i samsvar med dette vedlegget.
2. Vilkårene for å oppnå opprinnelsesstatus gitt i nr. 1 skal være oppfylt uten avbrudd henholdsvis i Norge eller i Libanon.

#### ARTIKKEL 3

##### ***Bilateral kumulasjon***

Som unntak fra artikkel 2, skal materialer med opprinnelse i den annen avtalepart i henhold til dette vedlegget anses som materialer med opprinnelse i den berørte avtalepart og det skal ikke være nødvendig at slike materialer har gjennomgått tilstrekkelig bearbeiding eller foredling i denne avtalepartens territorium, forutsatt at bearbeidingen eller foredlingen går utover det som er nevnt i artikkel 6.

#### ARTIKKEL 4

##### ***Produkter fremstilt i sin helhet***

Ved anvendelse av artikkel 2 nr. 1 (a), skal følgende produkter anses som fremstilt i sin helhet i Norge eller i Libanon:

- (a) vegetabiliske produkter høstet der;
- (b) levende dyr født og alet der;
- (c) produkter av levende dyr alet der;
- (d) produkter fra jakt, fiske eller fangst drevet der;
- (e) avfall og skrap fra fabrikasjonsvirksomhet som har funnet sted der;
- (f) produkter fremstilt der utelukkende av produkter som er spesifisert under bokstav (a) til (e) eller av deres derivater, på ethvert trinn i produksjonen.

## ARTIKKEL 5

### ***Produkter tilstrekkelig bearbeidet eller foredlet***

1. Ved anvendelse av artikkel 2 nr. 1 (b), skal et produkt som inneholder materialer som ikke er fremstilt i sin helhet verken i Norge eller i Libanon, anses å ha gjennomgått tilstrekkelig bearbeiding eller foredling henholdsvis i Norge eller Libanon, når vilkårene fastsatt for produktet i bilaget er oppfylt. Vilråene nevnt i denne paragraf angir, for alle produkter som er dekket av denne avtalen, den bearbeiding eller foredling som skal være utført på alle anvendte ikke-opprinnelses-materialer og gjelder bare i forhold til slike materialer.

2. Som unntak fra nr. 1, kan ikke-opprinnelsesmaterialer som, i henhold til vilkårene fastsatt i bilaget, ikke skulle kunne anvendes til fremstilling av et produkt, likevel anvendes, forutsatt at:

- (a) deres totale verdi ikke overstiger 10% av produktets pris fra fabrikk;
- (b) enhver prosentsats fastsatt i tillegget til dette vedlegget for maksimal verdi av ikke-opprinnelsesmaterialer, ikke overskrides gjennom anvendelsen av dette nr.

3. Nr. 1 og 2 får anvendelse med de unntak som følger av artikkel 6.

## ARTIKKEL 6

### ***Utilstrekkelig bearbeiding eller foredling***

Bestemmelsene om utilstrekkelig bearbeiding eller foredling omfattet av artikkel 7 i Protokoll B til Frihandelsavtalen mellom EFTA-statene og Libanon skal gjelde. Enhver henvisning til "EFTA-statene" skal forstås som en henvisning til Norge i dette vedlegg.

## ARTIKKEL 7

### ***Enhet for tariffing***

Ved anvendelse av dette vedlegget, skal tariffingen av et bestemt produkt eller materiale fastsettes i samsvar med Det harmoniserte system.

## ARTIKKEL 8

### ***Emballasjematerialer og beholdere***

Emballasjematerialer og beholdere som et produkt er pakket i for transport eller forsendelse, skal det ikke tas hensyn til ved fastsettelse av produktets opprinnelse i samsvar med artikkel 4 eller 5.

## ARTIKKEL 9

### ***Nøytrale elementer***

Bestemmelsene om nøytrale elementer omfattet av artikkel 11 i Protokoll B til Frihandelsavtalen mellom EFTA-statene og Libanon skal gjelde.

## ARTIKKEL 10

### ***Direkte transport***

Bestemmelsene om direkte transport omfattet av artikkel 13 i Protokoll B til Frihandelsavtalen mellom EFTA-statene og Libanon skal gjelde. Enhver henvisning til "EFTA-statene" skal forstås som en henvisning til Norge i dette vedlegg.

## ARTIKKEL 11

### ***Opprinnelsesbevis***

Bestemmelsene om opprinnelsesbevis omfattet av avdeling V i Protokoll B til Frihandelsavtalen mellom EFTA-statene og Libanon skal gjelde. Enhver henvisning til "EFTA-statene" skal forstås som en henvisning til Norge i dette vedlegg.

## ARTIKKEL 12

### ***Metoder for administrativt samarbeid***

Bestemmelsene om metoder for administrativt samarbeid omfattet av avdeling VI i Protokoll B til Frihandelsavtalen mellom EFTA-statene og Libanon skal gjelde. Enhver henvisning til "EFTA-statene" skal forstås som en henvisning til Norge i dette vedlegg.

## BILAG TIL VEDLEGG 3

### LISTE OVER PRODUKTER NEVNT I ARTIKKEL 5 NR. 1

#### **Innledende anmerkninger.**

Bestemmelsene i Innledende anmerkninger i vedlegg I til Frihandelsavtalen mellom EFTA-statene og Libanon skal gjelde. Enhver henvisning til "EFTA-statene" skal forstås som en henvisning til Norge i dette bilag.

| <b>Posisjon i<br/>tolftariffen<br/>HS</b> | <b>Varebeskrivelse</b>                                                                                                                            | <b>Bearbeiding eller foredling utført på ikke-<br/>opprinnelsesprodukter som gir<br/>opprinnelsesstatus</b> |
|-------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| kapittel 06                               | Levende trær og andre planter; løker, røtter og liknende; avskårne blomster og blad til pryde                                                     | Fremstilling hvor alle anvendte materialer fra kapittel 6 må være fremstilt i sin helhet                    |
| kapittel 07                               | Grønnsaker, røtter og knoller, spiselige                                                                                                          | Fremstilling hvor alle anvendte materialer fra kapittel 7 må være fremstilt i sin helhet                    |
| kapittel 08                               | Spiselige frukter og nøtter; skall av sitrusfrukter eller meloner                                                                                 | Fremstilling hvor alle anvendte materialer fra kapittel 8 må være fremstilt i sin helhet                    |
| kapittel 09                               | Kaffe, te, maté og krydderier                                                                                                                     | Fremstilling fra materialer fra enhver posisjon                                                             |
| kapittel 10                               | Korn                                                                                                                                              | Fremstilling hvor alle anvendte materialer fra kapittel 10 må være fremstilt i sin helhet                   |
| kapittel 12                               | Oljeholdige frø og frukter; forskjellige andre frø og frukter; planter til industriell eller medisinsk bruk; halm og fôrplanter                   | Fremstilling hvor alle anvendte materialer fra kapittel 12 må være fremstilt i sin helhet                   |
| ex kapittel 15                            | Animalske og vegetabiliske oljer og fettstoffer samt spaltningsprodukter derav; tilberedt spise fett; animalsk og vegetabilisk voks; unntatt for: | Fremstilling fra materialer fra enhver posisjon, unntatt produktets                                         |
| 15.09                                     | Olivenolje og dens fraksjoner, også raffinerte, men ikke kjemisk omdannede                                                                        | Fremstilling hvor alle anvendte vegetabiliske materialer er fremstilt i sin helhet                          |
| kapittel 17                               | Sukker og sukkervarer                                                                                                                             | Fremstilling fra materialer fra enhver posisjon, unntatt produktets                                         |
| kapittel 20                               | Produkter av grønnsaker, frukter, nøtter og andre plantedeler                                                                                     | Fremstilling hvor verdien av alle anvendte materialer ikke overstiger 50% av ferdigvarens pris fra fabrikk  |